

ZMLUVA O ÚČINKOVANÍ

č. 08112023/P

uzavretá podľa zákona č. 185/2015 Z. z. (Autorský zákon)

Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

Objednávateľ : názov: **PARK KULTÚRY A ODDYCHU**
sídlo: **Hlavná č.6395/50A, 080 01 Prešov**
zastúpený: **MSc. Barborou Rusiňákovou, riaditeľkou**
IČO: **00187437**
DIČ: **2021225272**
Bankové spojenie: **VÚB Prešov, a.s.**
IBAN: **SK15 0200 0000 0000 0073 0572**

dalej len „Objednávateľ“

Dodávateľ: názov: **SWINGMÁNIA, o. z.**
zastupujúca umelca: **FATS JAZZ BAND**
sídlo: **Šancová 61, 831 04 Bratislava**
zastúpená: **Mgr. Janou Fančovič Dekánkovou**
IČO: **48484750**
DIČ: **2120130551**
Bankové spojenie: **Fio banka a.s.**
IBAN: **SK51 8330 0000 0029 0132 4853**

dalej len „Umelec“, ak sa ustanovenie týka výkonného umelca alebo „Dodávateľ“, ak sa ustanovenie týka právneho subjektu zastupujúceho Umelca.

Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje vyššie uvedené sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov. Sú si vedomí, že pri neoznámení tejto skutočnosti budú znášať následky, ktoré môžu druhej zmluvnej strane z neznalosti týchto údajov vzniknúť.

Článok II. PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Predmetom tejto zmluvy je príprava a zabezpečenie vystúpenia Umelca - orchestra **FATS JAZZ BAND** v programe **Na vlnách swingu** v rámci 57. Prešovskej hudobnej jesene, čo je bližšie špecifikované v bode 2.2. v čase a za podmienok uvedených v tejto zmluve a záväzok Objednávateľa zaplatiť Dodávateľovi dohodnutú odmenu.
- 2.2. Účinkovanie bude realizované za nasledovných podmienok:
 - a) miesto konania: **historická sála PKO Čierny orol, Hlavná 50A, Prešov**
 - b) čas konania: **08.11.2023 o 19:00 h.**

- c) názov podujatia: **57. Prešovská hudobná jeseň – Na vlnách swingu**
- d) dĺžka vystúpenia: **19:00 – 20:00 h.**
- e) zvuková skúška: **od 17:00 h.**

Článok III. PODMIENKY ZMLUVY

- 3.1. **Objednávateľ** sa zaväzuje:
 - a) dodržiavať všetky podmienky stanovené touto zmluvou,
 - b) včas informovať Dodávateľa o akejkoľvek zmene v termíne a prípadných prekážkach, ktoré by mohli mať vplyv na podanie umeleckého výkonu,
 - c) zabezpečiť ozvučenie a osvetlenie Umelca v adekvátnej kvalite a podľa požiadaviek Dodávateľa,
 - d) zabezpečiť akustické krídlo naladené na 440 Hz,
 - e) zabezpečiť usporiadateľskú službu za účelom ochrany Umelca a jeho majetku v priestoroch konania podujatia ako aj v priestoroch s nimi súvisiacich,
 - f) získať licenciu na použité chránených hudobných diel a vysporiadať poplatky príslušným ochranným zväzom a spoločnostiam (SOZA),
 - g) zabezpečiť pitný režim a primerané občerstvenie pre Umelca,
 - h) zabezpečiť ubytovanie Umelca pre 9 osôb na 1 noc (z 8. na 9.11.2023).
- 3.2. **Dodávateľ** sa zaväzuje:
 - a) zabezpečiť vystúpenie Umelca na požadovanej úrovni za podmienok stanovených v tejto zmluve,
 - b) poskytnúť Objednávateľovi potrebnú súčinnosť za účelom dosiahnutia úspešného priebehu účinkovania,
 - c) príjem z umeleckej činnosti zdaníť sám podľa platných právnych predpisov SR.

Článok IV. ĎALŠIE PODMIENKY ZMLUVY

- 4.1. Objednávateľ ako platiteľ dane z príjmov v nadväznosti na § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov (ďalej „zákon o dani z príjmov“) sa po vzájomnej dohode s Dodávateľom dohodli, že nezrazí z vyplácanej odmeny daň z príjmov podľa § 43 ods. 3 písm. h) zákona o dani z príjmov.
- 4.2. Dodávateľ daň z vyplatených príjmov vysporiada podaním daňového priznania.
- 4.3. Objednávateľ má právo použiť obrazové alebo zvukové záznamy diela pre potreby dokumentácie činnosti alebo propagácie iba so súhlasom Dodávateľa.
- 4.4. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú od 8.11.2023 do 8.11.2023.

Článok V. ODMENA ZA VYTVORENIE DIELA

- 5.1. Odmena za účinkovanie je určená na základe vzájomnej dohody zmluvných strán a v zmysle zákona 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a čini

celkom 2 100,- € (slovom: Dvetisícjednosto eur), z toho 1 800,- € (slovom: Tisícosemsto eur) honorár za účinkovanie a 300,- € (slovom: Tristo eur) doprava.

- 5.2. Odmena ja splatná prevodom na účet Dodávateľa uvedeného v záhlaví tejto zmluvy do 7 dní od uskutočnenia vystúpenia. Podkladom ku platbe a zároveň daňovým dokladom je táto zmluva.

Článok VI. NEPLNENIE ZMLUVY

- 6.1. Ak po podpise zmluvy Objednávateľ bez zavinenia Dodávateľa odstúpi od tejto zmluvy, vzniká Dodávateľovi nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50% z dohodnutej odmeny. Objednávateľ môže od zmluvy odstúpiť najneskôr 21 kalendárnych dní pred v zmluve dohodnutým termínom realizácie podujatia.
- 6.2. Ak z rozhodnutia Objednávateľa nedôjde k realizácii podujatia bez zavinenia Umelca a Objednávateľ včas neodstúpi od tejto zmluvy v súlade s ustanovením 6.1. tejto zmluvy, Dodávateľovi prislúcha odmena ako keby Umelec výkon podal.
- 6.3. Ak Dodávateľ nemôže zabezpečiť výkon Umelca z objektívnych – na požiadanie preukázateľných dôvodov (choroba, úraz, úmrtie a pod.), môže od tejto zmluvy odstúpiť. V takomto prípade žiadnej zo zmluvných strán nevzniká nárok na náhradu škody, dohodnutej zmluvnej pokuty ani dohodnutej odmeny.
- 6.4. Ak Dodávateľ vlastnou vinou poruší záväzky vyplývajúce pre neho z tejto zmluvy, Objednávateľ má právo odstúpiť od zmluvy. V takomto prípade vzniká Objednávateľovi nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50 % z dohodnutej odmeny Dodávateľa. Nárok na uvedenú zmluvnú pokutu vzniká Objednávateľovi aj v prípade bezdôvodného odstúpenia Dodávateľa od tejto zmluvy.
- 6.5. Ak sa podujatie neuskutoční z dôvodov vyššej moci, žiadnej zo zmluvných strán nevzniká nárok na náhradu škody, dohodnutej zmluvnej pokuty ani dohodnutej odmeny.

Čl. VII. OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV

- 7.1. Spracúvanie a ochranu osobných údajov fyzickej osoby upravuje:
- a) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), ďalej ako „Nariadenie GDPR“;
 - b) Zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ďalej ako „Zákon 18“.
- 7.2. Zákonnosť spracúvania osobných údajov zmluvných strán obsiahnutých v tejto zmluve je v zmysle čl. 6, ods. 1., písm. b) *Nariadenia GDPR*, resp. § 13, ods. (1), písm. b) *Zákona 18*.
- 7.3. Identifikačné a kontaktné údaje zmluvných strán (obchodné meno, sídlo, štát, IČO, DIČ, IČ DPH, údaje z obchodného registra / živnostenského registra, údaje o banke a bankovom účte, titul, meno a priezvisko oprávnenej osoby konať, číslo OP, podpis, tel. číslo, email, ostatné osobné údaje obsiahnuté v tejto zmluve) sú spracúvané za

účelom určenia zmluvných strán a plnenia predmetu tejto zmluvy (vystavenie daňového dokladu – faktúry, jej úhrady a spracovaniu v účtovníctve, vzájomná komunikácia počas trvania tejto zmluvy a po skončení tejto zmluvy v súvislosti so zmluvou, ...) a v zmysle registratúrneho poriadku jednotlivých zmluvných strán, resp. v zmysle platnej legislatívy SR a EÚ budú aj uchovávané a archivované.

- 7.4. Zodpovedná osoba DPO – kontaktné údaje na zodpovednú osobu zmluvných strán sú uverejnené na webovom sídle príslušnej zmluvnej strany (v prípade, ak je určená).
- 7.5. Dotknutá osoba má v zmysle Nariadenia GDPR, resp. Zákona 18 právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu osobných údajov, právo na vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov, právo na prenosnosť osobných údajov, právo namietať spracúvanie osobných údajov, právo podať návrh na začatie konania (čl. 77 / § 100) a na spracovanie osobných údajov, ktoré sa zakladá na udelení súhlasu so spracúvaním osobných údajov, má právo svoj súhlas na spracovanie osobných údajov kedykoľvek odvolať; odvolanie súhlasu nemá vplyv na zákonnosť spracúvania osobných údajov založeného na súhlase udelenom pred jeho odvolaním.
- 7.6. Zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť v zmysle § 79 Zákona 18. Táto mlčanlivosť platí aj po ukončení tejto zmluvy.
- 7.7. Identifikácia (možných) príjemcov:
 - Orgány štátnej správy a verejnej moci na výkon kontroly a dozoru

Článok VIII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 8.1. Práva a povinnosti zmluvných strán neupravené touto zmluvou sa riadia platnou legislatívou SR.
- 8.2. Meniť, dopĺňať alebo zrušiť túto zmluvu je možné len formou písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 8.3. Pre platnosť dodatkov k tejto zmluve sa vyžaduje dohoda v celom rozsahu.
- 8.4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
- 8.5. Zmluvné strany prehlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony.
- 8.6. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých jeden si ponecháva Dodávateľ a jeden Objednávateľ.
- 8.7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpísali.

V Bratislave dňa 14.7.2023

V Prešove dňa 14.8.2023
Hlavná 6395/50A